Annex E - Standard REQUEST FOR BID (RFB)

*	Public Works and Government Service Canada
	Canada

Travaux publics et Services gouvernementaux Canada

RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

See Section 1.	
Voir Section 1.	

STANDARD REQUEST FOR BID INVITATION À SOUMISSIONNER - STANDARD

The Bidder offers to provide to Canada the goods, services or both listed in the bid solicitation in accordance with the conditions set out in the bid solicitation and the prices set out in the bid.

This bid solicitation is issued in accordance with the conditions of the Supply Arrangement E60PQ-140003/PQ.

Le soumissionnaire offre de fournir au Canada les biens, services ou les deux énumérés dans la demande de soumissions aux conditions prévues dans la demande de soumissions et aux prix indiqués dans la soumission.

Cette demande de soumissions est émise conformément aux conditions de l'arrangement en matière d'approvisionnement E60PQ-140003/PQ.

Solicitation No N° de la demande ISED197953	Amendment No N° de modification
Supplier SA No N° de l'AMA de	
fournisseur :	
E60PQ-140003/	
_	_

Solicitation closes – La demande prend fin :	File No N° de dossier
at – à See Section 1 Voir Section 1 on – le See Section 1 Voir Section 1	



Instructions:

Municipal taxes are not applicable.

Unless otherwise specified in the bid solicitation, all prices quoted must be net prices in Canadians funds including Canadian customs duties, excise taxes, must be FOB, including all delivery charges to destination(s) as indicated. The amount for Applicable Taxes is to be shown as a separate item.

Instructions:

Les taxes municipales ne s'appliquent pas.

Sauf indication contraire dans la demande de soumissions, tous les prix indiqués doivent être des prix nets, en dollars canadiens, comprenant les droits de douane canadiens, la taxe d'accise et doivent être FAB, y compris tous frais de livraison à la (aux) destination(s) indiqué(s). Le montant des taxes applicables doit apparaître séparément.

Supplier Name and Address – Nom et adresse du fournisseur
Telephone No N° de téléphone
Facsimile No N° de télécopieur
Name and title of person authorized to sign on behalf of supplier
(type or print)
(type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur

TABLE OF CONTENTS

Section 1 – Invitation and Instructions to Bidders

Section 2 – Resulting Contract including a list of required goods and services

SECTION 1 – INVITATION AND INSTRUCTIONS TO BIDDERS

Step 1. For Tier 2 and Tier 3 only (If Tier 1, skip this step and proceed with step 2)

Is this a Manufacturer Product Specific Procurement?

Step 2.

☐ Competitive or ☐ Non-Competitive

For competitive Requirements when only one bid is received:

A bid must comply with the requirements of the bid solicitation and meet all mandatory technical evaluation criteria to be declared responsive. The responsive bid with the lowest evaluated price will be recommended for award of a contract.

For Competitive Requirements when only one bid is received:

The Bidder must provide the following information <u>AFTER</u> bid closing, if requested to do so by Canada:

- One or more of the following price justifications:
 - 1. a current published price list indicating the percentage discount available to Canada; or
 - 2. a copy of paid invoices for the like quality and quantity of the goods, services or both sold to other customers; or
 - 3. a price breakdown showing the cost of direct labour, direct materials, purchased items, engineering and plant overheads, general and administrative overhead, transportation, etc., and profit; or
 - 4. any other supporting documentation as requested by Canada.

For Non-Competitive Requirements:

The Bidder must provide the following information WITH the bid:

- One or more of the following price justifications:
 - 1. a current published price list indicating the percentage discount available to Canada; or
 - 2. a copy of paid invoices for the like quality and quantity of the goods, services or both sold to other customers; or
 - 3. a price breakdown showing the cost of direct labour, direct materials, purchased items, engineering and plant overheads, general and administrative overhead, transportation, etc., and profit; or
 - 4. any other supporting documentation as requested by Canada.

Step 3. ☐ General or ☒ PSAB

For PSAB procurement:

- a. "This procurement is set aside under the federal government's Procurement Strategy for Aboriginal Business."
- b. "This procurement is set aside from the international trade agreements under the provision each has for set-asides for small and minority businesses."
- c. "Further to Article 1802 of the Canadian Free Trade Agreement (CFTA), CFTA does not apply to this procurement."

Terms of the RFB:

This RFB is issued pursuant to the Supplier's Furniture for Workspaces Supply Arrangement (SA) that forms part of the series of SAs issued by PWGSC with the number E60PQ-140003/PQ. The terms and conditions in the Supplier's SA apply to and form part of this RFB. Bidders who submit a bid agree to be bound by those terms and conditions as well as the terms and conditions in this RFB.

The WTCM is the Workspaces Terms and Conditions Manual that contains all terms and conditions in full text that form part of individual RFBs under this SA.

The Bidder must provide the following information WITH the bid:

• The information requested by Canada in Annex A herein.

The Bidder must also provide the information at article 4 below at the time indicated in article 3.

Security Requirement:

- 1. Conditions
 - a. the Bidder must hold a valid organization security (VOS) clearance as indicated in Annex B;
 - b. the Bidder's proposed individuals requiring access to classified or protected information, assets or sensitive work site(s) must meet the security requirement as indicated in Annex B.
- 2. For additional information on security requirements, bidders should refer to the Canadian Industrial Security Directorate (CISD), Industrial Program of Public Works and Government Services Canada (http://ssi-iss.tpsgc-pwgsc.gc.ca/index-eng.html) website.
- 3. The conditions in article 1 above must be met by the Bidder (the checked box applies):
 - a. D by the closing date of the bid;
 - b. \boxtimes before the award of a contract. Bidders are reminded to obtain the required security clearance promptly. Any delay in the award of a contract to allow the successful bidder to obtain the required clearance will be at the entire discretion of the Contracting Authority.
- 4. Bidders are to supply the following information, as a minimum, to demonstrate compliance with the Security Requirement.
 - a. The Bidder's valid VOS clearance number issued by CISD;
 - b. The name of all individuals who will require access to classified or protected information, assets or sensitive work sites. It is desirable to also include their date of birth, their middle name, and their security clearance number issued by CISD.

Bid Evaluation

Dia Evaluation	
This article is completed if non-Government of Canada personnel will eva	luate bids.
An evaluation team composed of representatives of Canada and	(name of firm or consultant) will evaluate the
bids.	

RFB Issued to: [This section – "RFB Issued to:" is co	mpleted only when the RFB is not published on GETS]	
Supplier Name and Address: (City, Province)	[use address from Supplier's SA]	
	[SA number starts with E60PQ-140003//PQ]	
Contact:		
- Name:		
- Telephone Number:		
- E-mail:		
RFB Issued by:		
Identified User's (IU) Department/Agency/Crown	See Section 2, article 4.1 below.	
Corporation:		
Contact for this RFB:		
RFB Closing - Submit Bid:		
Bids must be submitted on the date and at the time ind	icated below.	
By no later than date and time:	a. December 31st, 2020	
	b. 2:00 P.M. EST	
To physical location (if applicable)	Not applicable.	
To e-mail address	ic.cmmbidreceiving-receptiondesoffrescgm.ic@canada.ca	
Additional Bid Submission option	Not Applicable.	
epost Connect service:		
RFB Enquiries		
Unless a different period is listed in the adjacent column, Bidders may submit enquires business days		
about the RFB to the Contracting Authority two business days prior to the RFB closing		
date. Enquiries received after the timeline indicated may not be answered.		

SECTION 2 - RESULTING CONTRACT CLAUSES

1.	Terms and Conditions of the Contract		
	The terms and conditions of Parts 6B and 6C of the Supplier's SA within the series E60PQ-140003/PQ apply to and form part of this Contract.		
2.	Security Requirement (the checked article applies)		
2.1	The applicable security requirement(s) is (are) set out in the Security Requirement Check List attached as Annex B of this contract. The Contractor must fulfill the security requirements by meeting the terms below.		
	a. Contractor may be escorted; possession of security clearance not required.		
			Contractor personnel MAY NOT ENTER NOR PERFORM WORK ON sites where PROTECTED or CLASSIFIED
			information or assets are kept, without an escort provided by the department or agency for which the work is being performed.
	b. Possession of security clearance(s) is required.		Possession of security clearance(s) is required.
		Х	The Contractor must meet the security clearance requirements contained in the clausing in Annex B herein.
	c.		There is no security requirement associated with this contract.
3.	Requirement		
3.1	The Contractor must perform the Work listed in Annex A herein.		
4.	Authorities		
4.1	Contracting Authority (IU)		

	Name:	Alexandre Rheault	
	Title:	A/ Contracts and Procurement Officer	
	Department/Agency/Crown Corporation:	ISED Canada	
	Address:	235 Queen St., Room: 211 C, Ottawa, ON, K1 A 0 H5	
	Telephone No.:	343-552-4818	
	E-mail address:	Alexandre.rheault@canada.ca	
4.2	Project Authority [To be completed at control		
	The Project Authority (PA) is the representative of the department or agency for whom the Work is being carried out		
		approve the authority to proceed for delivery and installation and is	
	responsible for all matters concerning the te	chnical content of the Work under the Contract.	
	In addition, the PA is also responsible for ens	ruring that the Supplier's employees and subcontractors requiring access to	
		Supplier to access the site to deliver and install the furniture in accordance	
		l Contractor (a representative of Canada or a service provider(s) under	
	contract with the Government of Canada).		
	Name:		
	Title:		
	Department/Agency/Crown Corporation:		
	Address:		
	Telephone No.:		
	E-mail address:		
4.3	Contractor's Representative		
	As set out in Annex A, Table 9 below.		
5.	Method of Payment		
	The checked box applies. If the Contractor's SA indicates acceptance for payment by credit card, that method may be		
	used in conjunction with the following.		
	Single Payment		
	X Multiple Payment		
6.	Invoicing (optional)		
	9	document, the Contractor will deliver the original and one copy of the	
	invoice to the following address for certifica		
	Name of the organization and contact: [To b	e completed at contract award]	
	Address:		
<mark>7.</mark>	SACC Manual Clauses		
	There may be additional clauses that are relevant to the requirement but are not already included in this		
	template.		

ANNEX A REQUIREMENT and BASIS OF PAYMENT

1. IU to complete an Annex A for each category with the exception of the rules specified herein.

☐ Category 1a – Interconnecting Panels (Refer to Annex C)

2. For Tier 2 and 3 competitive requirements, Conforming Suppliers must acquire the bid solicitation document from GETS and IUs are not to identify the Conforming Suppliers in the solicitation or NPP.

1. Category Selection
Combined Categories Rule:
For reasons of compatibility, the following categories will be combined for evaluation and contract award purposes:
The rule only applies to the categories below that are checked. The unchecked categories will be evaluated separately and may be awarded to multiple suppliers;
☐ Category 1
☐ Category 2
☐ Category 5
* Exception: when using the Cat 1, 2, 5 combined categories rule, IU's may calculate the percentage of NSA product allowed (as defined in their solicitation document) against the total quantity of the combined categories.
Design Upgrade Rule:
The IU may exercise an option to upgrade products up to 20% of each Category product total before Applicable Taxes after contract award.
The Design Upgrade amount is used at the discretion of the Project Authority (PA) prior to the manufacturing/ordering of the products , the PA will provide the Contractor with a written notice of Canada's Design Upgrade choices for each of the product(s) to be upgraded. The Contractor will provide the pricing of the upgraded product(s) to a maximum of 20% of each Category Contract Price of Table 8. The Contracting Authority will issue an amendment to the contract with the Design Upgrades and pricing.
The Supplier certifies that all the Design Upgraded products offered will conform to all specifications and meet the testing requirements detailed in the Specifications of the Supply Arrangement.
Design Upgrade: is the process of replacing a product with a more innovative or enhanced version of the same product.
NSA:
NSA products can be incorporated in the RFB and must not exceed 30% of the firm quantity by category. NSA items must be added to the category that is most closely related and must be generic.
The requirement includes the following category (ies) of work (check applicable box (es)): a. Category 1 – Interconnecting Panels and Freestanding Systems

☐ Category 1b – Supporting components and freestanding furniture		
RULE: Metal Storage		
Identified Users may procure metal storage products forming part of Category 1 when the metal storage products will be part of a requirement for a workstation(s)/work point(s). If this rule does not apply, Category 3 must be used for the metal storage products forming part of this category.		
b. 🛮 Category 2 – Freestanding Height Adjustable Desk / Table Products		
c. Category 3 – Metal Filing and Storage Cabinets		
Identifying the maximum height of the Personal Storage Towers, Wardrobes and Storage Cabinets is acceptable as per 6B. 4.1 of the SA (table 1 Additional product details)		
d. Category 4 – Wood Veneer – Freestanding Products		
e. 🛛 Category 5 – Ancillary and Lighting Products		
f. Category 6 - Support Space – Collaborative Furniture		
RULE: Category 6 can be further subdivided by space or like product in order to increase or allow competition. Space is defined as a location available for a particular purpose such as a meeting room space or a collaborative space. Like products are defined as products with similar design and construction. If NSA products form part of the requirement, the IU must validate the 30% NSA prior to subdividing the category. NSA products can be added to any subdivide or in its own subdivide.		
The IU must identify how Category 6 will be subdivided in the Product Table for Category 6.		
g. NSA Product(s) – Category(ies):		

2. Product and Pricing Tables

Site Inspection Date: To be coordinated with Project Authority after contract award. (Refer to Annex A article 4 of the SA for Site Inspection and Documentation instructions.)

INSTRUCTIONS TO BIDDERS: Bidders are to complete Sections B of the tables identified by the IU in this article as well as Tables 8 and 9. Bidders must provide a complete product offering for each category, or CAT 6 sub-divide they wish to submit a bid in order to be compliant.

Refer to article 6A.7 for instructions on how to submit products that are not approved in product listing. In a resulting contract, the term "Bid" means the Supplier's commitment, the term "Bidder" means "Contractor".

Product Category(ies): 2

Table 1 – Product Table

	Section A - IU REQUIREMENT			Section B – SUPPLIER'S BID			
#	GoCUID	Description of Product (Additional product details may be inserted, if required as per 6B. 4.1 of the SA)	QT Y	** Provide additional Information Yes/No	Suppli er Part Numb er	Firm Unit Price \$	Extended Total [Qty x Price] \$
1	2WSSREXXL24L60BELXX	Individual Height Adjustable Work Surfaces, Sit Stand, NA, Rectangular, NA, Laminate, 24, 60, 23 to 48.7, Electric Note: * Must be extended range ** Must include vertical, expendable wire management to contain and hide all wires behind the desk. *** Must include a power bar with 4 power outlets installed below edge of work surface, at the back and left side of the height adjustable work surface (Refer to Annex C for visual) **** Add a pinch gap of 1" to 2"	217	Yes See Description of Product		\$	φ

**Provide additional information:

Canada is requesting bidders: to provide drawings and/or pictures including descriptive literature for these products with your bid submission.

NSA products (must not exceed 30% of the firm quantity by category)

The Supplier signs, and certifies that all the NSA products offered will conform to all specifications and meet the testing requirements detailed at Annex D.

Table 2 - Delivery

	Section A - IU REC	Section B – S	UPPLIER'S BID		
Product Item# from Table 1	Location	Desired Date** (Y/M/D)	Desired Time: Normal Business Hours Or Outside Normal Business Hours *	Supplier will supply and deliver as per below**	Firm Lot Price \$
All	Delivery#1: From Manufacturer to Supplier storage Delivery#2:	TBD	Normal	: weeks Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.	\$

Delivered to ISED on phase approach within April 2021-March 2022			
Stored at Supplier storage. Delivered at Supplier facility by 22nd March 2021. From supplier warehouse to Innovation, Science and Economic Development Canada 235 Queen Street Ottawa, On phase approach between April 2021-March 2022 * Receipt of goods to be confirmed by Project Authority on site for sign-off by March 22nd, 2021. **All items are to be stored at supplier's facility until delivery date See Table 3b for pricing			
*Normal Business Hours 8:00 – 17:00, as per SA, **The Project Authority (PA) will provide the sup the finalized delivery date taking into considerat supplier. Canada will not be responsible if the su authorization.	Delivery Total:	\$	

Table 3a – Installation

	Section A - IU REC	Section B – SUPPLIER'S BID			
Product Item# from Table 1	Location	Desired Date** (Y/M/D)	Desired Time: Normal Business Hours Or Outside Normal Business Hours *	Supplier will install as per below**	Firm Lot Price \$
All	Innovation, Science and Economic Development Canada 235 Queen Street Ottawa, On	Installation on phase approach within April 2021-March 2022	Normal	: weeks from date of supply and delivery Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.	\$
**The Proj the finalize the supplie the PA aut	usiness Hours 8:00 – 17:00, as per SA, ect Authority (PA) will provide the suped installation date taking into conside er. Canada will not be responsible if the horization.	Installation Total:	\$		

Table 3b – Storage

- a) All items are to be stored at the supplier's facility until delivery dates are scheduled; dates will be confirmed by Project Authority.
- b) All items will be scheduled for delivery and installation between April 01st, 2021 and March 31st, 2022.
- c) All items are to be received at supplier's facility by March 21st, 2022.
- d) Site verification for receipt of goods to be completed by Project Authority by March 25th, 2022.
- e) If required, access to storage will be provided to Project Authority for confirmation of inventory throughout duration of contract.

	Section A - IU REC	Section B – S	UPPLIER'S BID		
Product Item# from Table 1	Storage Requirement	Storage Start Date:	Storage End Date:		Firm Lot Price \$
All	Storage at supplier's facility required for the time frame indicated	April 01, 2021	TBD – Between April 2021 and March 2022 Delivered to ISED on phase approach within April 2021- March 2022		45
Add more	rows if necessary.	Storage Total:	\$		

Table 4 − Optional Product Not Applicable If applicable, copy/paste/modify from table 1.

Table 5 − Optional Delivery Not Applicable *If applicable, copy/paste/modify from table 2.*

Table 7 – Standard Finishes and Canada's Facilities to Accommodate the Delivery and Certifications

1.	Standard Finishes
1.1	IU is to consult the Supplier's Website identified in Part 6A of the SA to view the available finishes.
	Within ten business days of the contract award, the Project Authority will provide the Contractor with a written notice of Canada's finish choices for each of the product(s) in Annex A.

	The Contractor will deliver the products corresponding to Canada's choice of specific finishes(s). No additional charge will be						
	applied to Canada.	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,					
2.	The Supplier's employe	Canada's Facilities to Accommodate the Delivery The Supplier's employees and subcontractors requiring access to the site must adhere to the health and safety plans established for the site, in addition to any laws in effect in the jurisdiction where the work is being performed.					
	the list of employees a	ne contract, a representative of Canada or a service provider(s) under contract with the Government of Canada may request and subcontractors requiring access to the site to perform the work and their security statuses. Information must be provided in led in order to ensure that the supply, delivery and installation of the furniture aligns with the master schedule.					
2.1	Loading Dock/Locat	ion					
Α	Location	235 Queen Street, Ottawa, ON					
В	Dock Yes (240 Sparks Street)						
С	Lift Ramp						
D	Door	78"H x 38"W					
Ε	Freight Elevator	Available off loading dock					
F	Other (specify, if						
	any)						
3.	Continuance of Cert	tifications					
	The Bidder certifies that by submitting a bid in response to the RFB, the Bidder, and any of the Bidder's members if the Bidder is a Joint Venture, continues to comply with all of the following certifications listed in Parts 6A and 6B of the Bidder's SA for Work Spaces.						
	Canada may request copies of environmental certification(s) prior to contract award within a time period specified by the Identified User.						
3.1	Integrity Provisions						
3.2	Federal Contractor's	s Program for Employment Equity					
3.4	Product Conforman	ce					
3.5	Price Certification (In accordance with the SA, Part 6B)					

Table 8 - Bid Evaluation and Contract Total (Canada may complete if not completed by the Bidder)

IUDIC	. O Bia Evaluation and contract focus (canada may complete ij not completed b	y the blader,
1	Firm Product Total (Table 1)	\$
2	Firm Delivery Total (Table 2)	\$
3	Firm Installation Total (Table 3)	\$
4	Optional Product Total (Table 4) (Applicable if Option is exercised)	\$
5	Optional Delivery Total (Table 5) (Applicable if Option is exercised)	\$
6	Optional Installation Total (Table 6) (Applicable if Option is exercised)	\$
7	Hardware Total as per article 1.5 of Annex A-1 of SA (if Applicable)	\$
8	Total Evaluated (Bid) Price* (1 + 2 + 3 + 4 + 5 + 6 + 7) [to be removed at contract award]	\$
9	Contract Price(1+2+3+7): [applicable at contract award only]	\$
10	Applicable Tax(es): [applicable at contract award only]	\$
11	Total Estimated Cost (9+10): [applicable at contract award only]	\$

^{*} Applicable taxes extra.

Product Category(ies): 5

Table 1 – Product Table

401 14410	
Section A - IU REQUIREMENT	Section B – SUPPLIER'S BID

#	GoCUID	Description of Product (Additional product details may be inserted, if required as per 6B. 4.1 of the SA)	QT Y	** Provide additional Information Yes/No	Suppli er Part Numb er	Firm Unit Price \$	Extended Total [Qty x Price] \$
1	5MOASGARMCLPMTXX XXX	Monitor Arms, Single Arm, Clamp Mount Notes: * Must support a 34" screen, 6.3Kg/13.9 LBS ** Two per workstations *** Ensure monitor arms are appropriately sized to be mounted side by side on a 610mm (24 in) deep surface **** Limited swivel to reduce backswing for health and safety concerns	970	Yes See Description of Product		\$	\$
2	5PMOWKSMTACPWRX XXXX	Power Module, Work Surface Mounted, AC Power Notes: * For accessibility purpose, power module needs to be mounted at surface level on the right side and center (Refer to Annex C for visual)	750	Yes See Description of Product			

**Provide additional information:

Canada is requesting bidders: to provide drawings and/or pictures including descriptive literature for these products with your bid submission.

NSA products (must not exceed 30% of the firm quantity by category)

The Supplier signs, and certifies that all the NSA products offered will conform to all specifications and meet the testing requirements detailed at Annex D.

Table 2 - Delivery

	Section A - IU REC	Section B – S	UPPLIER'S BID		
Product	Location	Desired Date **	Desired Time:	Supplier will supply	Firm Lot Price
Item#		(Y/M/D)	Normal Business	and deliver as per	\$
from			Hours	below**	
Table 1			Or		
			Outside Normal		
			Business Hours *		
1	Delivered at ISED Warehouse	March 22 nd ,	Normal	: weeks	\$
		2022			
	950 Ages Dr				
	Ottawa, ON				
	K1G 6B3				

2	Delivered to Innovation, Science	March 22 nd ,	Normal		
	and Economic Development	2022			
	Canada				
	235 Queen St. Ottawa, ON K1A 0H5				
*Normal B	usiness Hours 8:00 – 17:00, as per SA,	Delivery Total:	\$		
the finalize	ect Authority (PA) will provide the sup od delivery date taking into considerat anada will not be responsible if the su on.				

Table 3 – Installation

	Section A - IU REC	Section B – S	Section B – SUPPLIER'S BID				
Product Item# from Table 1	Location	Desired Date** (Y/M/D)	Desired Time: Normal Business Hours Or Outside Normal Business Hours *	Supplier will install as per below**	Firm Lot Price \$		
2	Innovation, Science and Economic Development Canada 235 Queen Street Ottawa, On * In house movers will ensure that the material is on site prior to installation (no need for supplier to pick up the items at Ages) No installation required	Installation on phase approach within April 2021-March 2022	Normal	: weeks from date of supply and delivery Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.	\$		
**The Proj the finalize the supplie the PA aut	usiness Hours 8:00 – 17:00, as per SA, ject Authority (PA) will provide the suped installation date taking into consideer. Canada will not be responsible if th horization.	Installation Total:	\$				

Table 4 – Optional Product If applicable, copy/paste/modify from table 1.

Table 5 – Optional Delivery If applicable, copy/paste/modify from table 2.

Table 6 – Optional Installation If applicable, copy/paste/modify from table 3.

<u>Table 7 – Standard Finishes and Canada's Facilities to Accommodate the Delivery and Certifications</u>

1.	Standard Finishes	es and canada si demices to Accommode									
1.1	IU is to consult the S	upplier's Website identified in Part 6A of the S	A to view the available finishes.								
		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	rity will provide the Contractor with a written notice of Ca nada's								
	finish choices for each	ch of the product(s) in Annex A.									
	The Contractor will deliver the products corresponding to Canada's choice of specific finishes(s). No additional charge will be										
	applied to Canada.										
2.	Canada's Facilities to Accommodate the Delivery The Supplier's employees and subcontractors requiring access to the site must adhere to the health and safety plans established for the site, in addition to any laws in effect in the jurisdiction where the work is being performed.										
	During the period of the contract, a representative of Canada or a service provider(s) under contract with the Government of Canada may request the list of employees and subcontractors requiring access to the site to perform the work and their security statuses. Information must be provided in the timeframe prescribed in order to ensure that the supply, delivery and installation of the furniture aligns with the master schedule.										
2.1	Loading Dock/Locati	on									
Α	Location	Item 1: 950 Ages Dr., Ottawa, ON	Item 2: 235 Queen Street, Ottawa, ON								
В	Dock	Item 1: Yes (950 Ages Dr Doors 11 and 12)	Item 2: Yes (240 Sparks Street)								
С	Lift	Item 1: Yes	Item 2: Ramp								
D	Door	Item 1: 8' x 10'	Item 2: 78"H x 38"W								
E	Freight Elevator	Item 1: No (located on main floor)	Item 2: Available off loading dock								
F	Other (specify, if										
	any)										
3.	Continuance of Cert										
		, 9	, the Bidder, and any of the Bidder's members if the Bidder is a								
		nues to comply with all of the following certific	cations listed in Parts 6A and 6B of the Bidder's SA for Work								
	Spaces.										
	Canada may request	t copies of environmental certification(s) prior	to contract award within a time period specified by the Identified								
	User.	(-7)									
3.1	Integrity Provisions										
3.2		Program for Employment Equity									
3.4	Product Conformance	ce									
3.5	Price Certification (I	n accordance with the SA, Part 6B)									

Table 8 - Bid Evaluation and Contract Total (Canada may complete if not completed by the Bidder)

	, , , , ,	
1	Firm Product Total (Table 1)	\$
2	Firm Delivery Total (Table 2)	\$
3	Firm Installation Total (Table 3)	\$
4	Optional Product Total (Table 4) (Applicable if Option is exercised)	\$
5	Optional Delivery Total (Table 5) (Applicable if Option is exercised)	\$
6	Optional Installation Total (Table 6) (Applicable if Option is exercised)	\$
7	Hardware Total as per article 1.5 of Annex A-1 of SA (<i>if Applicable</i>)	\$
8	Total Evaluated (Bid) Price* (1 + 2 + 3 + 4 + 5 + 6 + 7) [to be removed at contract award]	\$
9	Contract Price(1+2+3+7): [applicable at contract award only]	\$
10	Applicable Tax(es): [applicable at contract award only]	\$
11	Total Estimated Cost (9+10): [applicable at contract award only]	\$

^{*} Applicable taxes extra.

Table 3 - bluder 3 Authorized Representativ	ble 9 – Bidder's Authorized Repr	esentativ
---	----------------------------------	-----------

1.	Bidder's Authorized Representative for the Bid and the Contract	
	Name:	Telephone:
		E-Mail:
		PBN:

Canadä

ANNEX B SECURITY REQUIREMENTS

A. The security requirements set out in the attached Security Requirements Check List (SRCL) and in the terms below apply to and form part of the Contract.

Contract Number / Numéro du contrat

Government Gouvernement of Canada du Canada	ent		Contract Number / Numéro du contr	at			
Ud Carrada Ud Carrada		Se	curity Classification / Classification de s	sécurité			
LISTE DE VÉRI	SECURITY REQUIREMENTS	S RELATIVES A					
PART A - CONTRACT INFORMATION / PARTIE 1. Originating Government Department or Organiz Ministère ou organizme gouvernment d'origination	zation / ISED/ISDE	2.	Branch or Directorate / Direction génér	ale ou Direction			
Ministère ou organisme gouvernemental d'origi 3. a) Subcontract Number / Numéro du contrat de	ille		FSB/DGIMS If Subcontractor / Nom et adresse du so	ous-traitant			
4. Brief Description of Work / Brève description du Delivery and installation of heigh	ı travalı nt adjustable work su	rfaces (future	e of work)				
Livraison et installation de surfa				ironnement de			
travail)			3 (
5. a) Will the supplier require access to Controlled				X No Yes			
Le fournisseur aura-t-il accès à des marchan				Non Our			
5. b) Will the supplier require access to unclassifice Regulations?	ed military technical data subjec	ct to the provisions	of the Technical Data Control	X No Yes			
Le fournisseur aura-t-il accès à des données	techniques militaires non class	sifiées qui sont assi	ujetties aux dispositions du Règlement				
sur le contrôle des données techniques? 6. Indicate the type of access required / Indiquer	le type d'accès requis						
Will the supplier and its employees require a	**	CLASSIEIED inform	nation or accete?	V No			
Le fournisseur ainsi que les employées auron				Non Oui			
(Specify the level of access using the chart in	n Question 7. c)						
(Préciser le niveau d'accès en utilisant le tab 6. b) Will the supplier and its employees (e.g. clea			estricted access areas? No access to	□ No □ Yes			
PROTECTED and/or CLASSIFIED information	on or assets is permitted.	•		Non X Oui			
Le fournisseur et ses employés (p. ex. netto) à des renseignements ou à des biens PROT			s zones d'accès restreintes? L'accès				
6. c) Is this a commercial courier or delivery requi	rement with no overnight storage	ge?		X No Yes			
S'agit-il d'un contrat de messagerie ou de liv	raison commerciale sans entre	posage de nuit?		Non L Oui			
7. a) Indicate the type of information that the supp	olier will be required to access /	Indiquer le type d'i	nformation auquel le fournisseur devra	avoir accès			
Canada	NATO / OTAI	N	Foreign / Étranger				
7. b) Release restrictions / Restrictions relatives à							
No release restrictions Aucune restriction relative	All NATO countries Tous les pays de l'OTAN		No release restrictions Aucune restriction relative				
à la diffusion			à la diffusion				
Not releasable							
À ne pas diffuser							
Restricted to: / Limité à :	Restricted to: / Limité à :		Restricted to: / Limité à :				
Specify country(ies): / Préciser le(s) pays :	Specify country(ies): / Pré	cicer le(e) pave :		er le(e) pave :			
Specify country(les). / Freciser le(s) pays .	Specify country(les). 7 F16	ecisei ie(s) pays .	Specify country(ies): / Préciser le(s) pays :				
7. c) Level of information / Niveau d'information							
PROTECTED A	NATO UNCLASSIFIED		PROTECTED A				
PROTÉGÉ A L PROTECTED B	NATO NON CLASSIFIÉ NATO RESTRICTED		PROTÉGÉ A PROTECTED B	⊢			
PROTECTED B	NATO DIFFUSION REST	REINTE	PROTECTED B				
PROTECTED C	NATO CONFIDENTIAL		PROTECTED C				
PROTÉGÉ C	NATO CONFIDENTIEL		PROTÉGÉ C	ᆜ			
CONFIDENTIAL CONFIDENTIEL	NATO SECRET NATO SECRET		CONFIDENTIAL CONFIDENTIEL				
SECRET	COSMIC TOP SECRET		SECRET	一			
SECRET	COSMIC TRÈS SECRET		SECRET				
TOP SECRET			TOP SECRET				
TRÉS SECRET L			TRÉS SECRET TOP SECRET (SIGINT)	H			
TRÈS SECRET (SIGINT)			TRÈS SECRET (SIGINT)				

Security Classification / Classification de sécurité

TBS/SCT 350-103(2004/12)

ouvernement u Canada

Contract Number / Numéro du contrat	
Security Classification / Classification de sécurité	

	tinual / DADTIC A (quita)					
	tinued) / PARTIE A (suite) oplier require access to PROTECTED and/or CLASSIFIED COMSEC information or assets?	☐ No ☐ Yes				
	eur aura-t-il accès à des renseignements ou à des biens COMSEC désignés PROTÉGÉS et/ou CLASSIFIÉS? cate the level of sensitivity:	Non Oui				
	mative, indiquer le niveau de sensibilité :					
	oplier require access to extremely sensitive INFOSEC information or assets? eur aura-t-il accès à des renseignements ou à des biens INFOSEC de nature extrêmement délicate?	X Non Yes Non Oui				
	s) of material / Titre(s) abrégé(s) du matériel : Number / Numéro du document :					
	RSONNEL (SUPPLIER) / PARTIE B - PERSONNEL (FOURNISSEUR)					
10. a) Personr	nel security screening level required / Niveau de contrôle de la sécurité du personnel requis					
X		ECRET SECRET				
		IC TOP SECRET IC TRÈS SECRET				
	SITE ACCESS ACCÈS AUX EMPLACEMENTS					
	Special comments: Commentaires spéciaux :					
	NOTE. If multiple levels of screening are identified, a Security Classification Guide must be provided. REMARQUE: Si plusieurs niveaux de contrôle de sécurité sont requis, un guide de classification de la sécurité doit é	ètre fourni.				
	screened personnel be used for portions of the work? sonnel sans autorisation sécuritaire peut-il se voir confier des parties du travail?	V No Yes				
	will unscreened personnel be escorted?	Non Oui No Yes				
	affirmative, le personnel en question sera-t-il escorté?	Non Oui				
PART C - SA	FEGUARDS (SUPPLIER) / PARTIE C - MESURES DE PROTECTION (FOURNISSEUR)					
	ON / ASSETS / RENSEIGNEMENTS / BIENS					
11 a) Will the	supplier be required to receive and store PROTECTED and/or CLASSIFIED information or assets on its site or	V No □Yes				
premise	···					
Le fournisseur sera-t-il tenu de recevoir et d'entreposer sur place des renseignements ou des biens PROTÉGÉS et/ou CLASSIFIÉS?						
	nisseur sera-t-il tenu de recevoir et d'entreposer sur place des renseignements ou des biens PROTÉGÉS et/ou	Non Oui				
CLASS	nisseur sera-t-il tenu de recevoir et d'entreposer sur place des renseignements ou des biens PROTÉGÉS et/ou IFIÉS?	Non Oui				
CLASS 11. b) Will the	nisseur sera-t-il tenu de recevoir et d'entreposer sur place des renseignements ou des biens PROTÉGÉS et/ou	1 1 1				
CLASS 11. b) Will the	nisseur sera-t-il tenu de recevoir et d'entreposer sur place des renseignements ou des biens PROTÉGÉS et/ou IFIÉS? supplier be required to safeguard COMSEC information or assets? nisseur sera-t-il tenu de protéger des renseignements ou des biens COMSEC?	Non Oui				
CLASS 11. b) Will the Le fourn PRODUCTION	nisseur sera-t-il tenu de recevoir et d'entreposer sur place des renseignements ou des biens PROTÉGÉS et/ou IFIÉS? supplier be required to safeguard COMSEC information or assets? nisseur sera-t-il tenu de protéger des renseignements ou des biens COMSEC?	Non Oui No Yes Non Oui				
CLASS 11. b) Will the Le four PRODUCTION 11. c) Will the P	nisseur sera-t-il tenu de recevoir et d'entreposer sur place des renseignements ou des biens PROTÉGÉS et/ou IFIÉS? supplier be required to safeguard COMSEC information or assets? nisseur sera-t-il tenu de protéger des renseignements ou des biens COMSEC? DN production (manufacture, and/or repair and/or modification) of PROTECTED and/or CLASSIFIED material or equipment	Non Oui No Yes Non Oui No Yes				
CLASS 11. b) Will the Le fourn PRODUCTION 11. c) Will the poccur at Les inst	nisseur sera-t-il tenu de recevoir et d'entreposer sur place des renseignements ou des biens PROTÉGÉS et/ou IFIÉS? supplier be required to safeguard COMSEC information or assets? nisseur sera-t-il tenu de protéger des renseignements ou des biens COMSEC? ON production (manufacture, and/or repair and/or modification) of PROTECTED and/or CLASSIFIED material or equipment tithe supplier's site or premises? tallations du fournisseur serviront-elles à la production (fabrication et/ou réparation et/ou modification) de matériel PROTÉGÉ	Non Oui No Yes Non Oui No Yes Non Oui				
CLASS 11. b) Will the Le fourn PRODUCTION 11. c) Will the poccur at Les inst	nisseur sera-t-il tenu de recevoir et d'entreposer sur place des renseignements ou des biens PROTÉGÉS et/ou IFIÉS? supplier be required to safeguard COMSEC information or assets? nisseur sera-t-il tenu de protéger des renseignements ou des biens COMSEC? DN production (manufacture, and/or repair and/or modification) of PROTECTED and/or CLASSIFIED material or equipment the supplier's site or premises?	Non Oui No Yes Non Oui No Yes Non Oui				
CLASS 11. b) Will the Le fourn PRODUCTION 11. c) Will the poccur at Les instead et/ou Cl	nisseur sera-t-il tenu de recevoir et d'entreposer sur place des renseignements ou des biens PROTÉGÉS et/ou IFIÉS? supplier be required to safeguard COMSEC information or assets? nisseur sera-t-il tenu de protéger des renseignements ou des biens COMSEC? ON production (manufacture, and/or repair and/or modification) of PROTECTED and/or CLASSIFIED material or equipment tithe supplier's site or premises? tallations du fournisseur serviront-elles à la production (fabrication et/ou réparation et/ou modification) de matériel PROTÉGÉ	Non Oui No Yes Non Oui No Yes Non Oui				
CLASS 11. b) Will the Le fourn PRODUCTION 11. c) Will the poccur at Les instead et/ou Cl	nisseur sera-t-il tenu de recevoir et d'entreposer sur place des renseignements ou des biens PROTÉGÉS et/ou IFIÉS? supplier be required to safeguard COMSEC information or assets? nisseur sera-t-il tenu de protéger des renseignements ou des biens COMSEC? DN production (manufacture, and/or repair and/or modification) of PROTECTED and/or CLASSIFIED material or equipment t the supplier's site or premises? allations du fournisseur serviront-elles à la production (fabrication et/ou réparation et/ou modification) de matériel PROTÉGÉLASSIFIÉ?	Non Oui No Yes Non Oui No Yes Oui				
CLASS 11. b) Will the Le fourn PRODUCTION 11. c) Will the poccur at Les instet/ou Cl INFORMATION 11. d) Will the services and the services are services and the services are services are services.	nisseur sera-t-il tenu de recevoir et d'entreposer sur place des renseignements ou des biens PROTÉGÉS et/ou IFIÉS? supplier be required to safeguard COMSEC information or assets? nisseur sera-t-il tenu de protéger des renseignements ou des biens COMSEC? DN production (manufacture, and/or repair and/or modification) of PROTECTED and/or CLASSIFIED material or equipment tithe supplier's site or premises? allations du fournisseur serviront-elles à la production (fabrication et/ou réparation et/ou modification) de matériel PROTÉGÉLASSIFIÉ? DN TECHNOLOGY (IT) MEDIA / SUPPORT RELATIF À LA TECHNOLOGIE DE L'INFORMATION (TI) supplier be required to use its IT systems to electronically process, produce or store PROTECTED and/or CLASSIFIED	Non Oui No Yes Non Oui No Yes Non Oui				
CLASS 11. b) Will the Le fourd PRODUCTION 11. c) Will the poccur at Les inst et/ou Cl INFORMATION 11. d) Will the point information information Le fourd	nisseur sera-t-il tenu de recevoir et d'entreposer sur place des renseignements ou des biens PROTÉGÉS et/ou IFIÉS? supplier be required to safeguard COMSEC information or assets? nisseur sera-t-il tenu de protéger des renseignements ou des biens COMSEC? DN production (manufacture, and/or repair and/or modification) of PROTECTED and/or CLASSIFIED material or equipment the supplier's site or premises? alialations du fournisseur serviront-elles à la production (fabrication et/ou réparation et/ou modification) de matériel PROTÉGÉLASSIFIÉ? DN TECHNOLOGY (IT) MEDIA / SUPPORT RELATIF À LA TECHNOLOGIE DE L'INFORMATION (TI) supplier be required to use its IT systems to electronically process, produce or store PROTECTED and/or CLASSIFIED tion or data? nisseur sera-t-il tenu d'utiliser ses propres systèmes informatiques pour traiter, produire ou stocker électroniquement des	Non Oui No Yes Non Oui No Yes Non Oui No Yes Non Yes Non Yes				
CLASS 11. b) Will the Le fourd PRODUCTION 11. c) Will the poccur at Les inst et/ou Cl INFORMATION 11. d) Will the point information information Le fourd	nisseur sera-t-il tenu de recevoir et d'entreposer sur place des renseignements ou des biens PROTÉGÉS et/ou IFIÉS? supplier be required to safeguard COMSEC information or assets? nisseur sera-t-il tenu de protéger des renseignements ou des biens COMSEC? DN production (manufacture, and/or repair and/or modification) of PROTECTED and/or CLASSIFIED material or equipment time supplier's site or premises? tallations du fournisseur serviront-elles à la production (fabrication et/ou réparation et/ou modification) de matériel PROTÉGÉ LASSIFIÉ? DN TECHNOLOGY (IT) MEDIA / SUPPORT RELATIF À LA TECHNOLOGIE DE L'INFORMATION (TI) supplier be required to use its IT systems to electronically process, produce or store PROTECTED and/or CLASSIFIED tion or data?	Non Oui No Yes Non Oui No Yes Non Oui No Yes Non Yes Non Yes				
PRODUCTION 11. c) Will the poccur at Les instet/ou Cl INFORMATION 11. d) Will the poccur at Les instet/ou Cl	nisseur sera-t-il tenu de recevoir et d'entreposer sur place des renseignements ou des biens PROTÉGÉS et/ou IFIÉS? supplier be required to safeguard COMSEC information or assets? nisseur sera-t-il tenu de protéger des renseignements ou des biens COMSEC? DN production (manufacture, and/or repair and/or modification) of PROTECTED and/or CLASSIFIED material or equipment the supplier's site or premises? alialations du fournisseur serviront-elles à la production (fabrication et/ou réparation et/ou modification) de matériel PROTÉGÉLASSIFIÉ? DN TECHNOLOGY (IT) MEDIA / SUPPORT RELATIF À LA TECHNOLOGIE DE L'INFORMATION (TI) supplier be required to use its IT systems to electronically process, produce or store PROTECTED and/or CLASSIFIED tion or data? nisseur sera-t-il tenu d'utiliser ses propres systèmes informatiques pour traiter, produire ou stocker électroniquement des	Non Oui No Yes Non Oui No Yes Non Oui No Yes Non Yes Non Yes				
CLASS 11. b) Will the Le fourn PRODUCTIO 11. c) Will the poccur at Les instet/ou Cl INFORMATIO 11. d) Will the informat Le fourn renseign 11. e) Will then Dispose	nisseur sera-t-il tenu de recevoir et d'entreposer sur place des renseignements ou des biens PROTÉGÉS et/ou IFIÉS? supplier be required to safeguard COMSEC information or assets? nisseur sera-t-il tenu de protéger des renseignements ou des biens COMSEC? DN production (manufacture, and/or repair and/or modification) of PROTECTED and/or CLASSIFIED material or equipment the supplier's site or premises? allations du fournisseur serviront-elles à la production (fabrication et/ou réparation et/ou modification) de matériel PROTÉGÉLASSIFIÉ? DN TECHNOLOGY (IT) MEDIA / SUPPORT RELATIF À LA TECHNOLOGIE DE L'INFORMATION (TI) supplier be required to use its IT systems to electronically process, produce or store PROTECTED and/or CLASSIFIED tion or data? nisseur sera-t-il tenu d'utiliser ses propres systèmes informatiques pour traiter, produire ou stocker électroniquement des nements ou des données PROTÉGÉS et/ou CLASSIFIÉS?	Non Oui No Yes Non Oui No Yes Non Oui No Yes Non Oui X No Yes Oui				

TBS/SCT 350-103(2004/12)

Security Classification / Classification de sécurité

Canadä

Contract Number / Numéro du contrat

	*	Gover of Ca				Gouvernen du Canada						Contract N	Numb	er/I	Num	éro du contra	t	
											Secu	rity Classif	icatio	n / C	class	ification de sé	curité	
P	site(s) or p Les utilisat niveaux de	complet remises eurs qu sauve	ing f s. ii rer gard	the f mplis le re	orm sser quis	manually use at le formulaire aux installation	manuell ons du fou	ement do urnisseur.	ivent utiliser	dicate the cate	apitulatif	ci-dessous	s pou	r indi	iquei	r, pour chaque	e catégori	
		s des u	tilisa	ateur	s qu		le formula	aire en lig	ne (par Inter	net), les répor	ises aux	questions						aisies
	Category Catégorie			TECTE OTĖG			ASSIFIED ASSIFIÉ			NATO						COMSEC		
			A	В	С	CONFIDENTIAL CONFIDENTIEL	SECRET	TOP SECRET TRÈS SECRET	NATO RESTRICTED NATO DIFFUSION RESTREINTE	NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIEL	NATO SECRET	COSMIC TOP SECRET COSMIC TRÈS SECRET		TECTE ROTÉGI B		CONFIDENTIAL	SECRET	TOP SECRET TRES SECRET
	Information / As Renseignement Production																	
	IT Media / Support TI IT Link / Lien électroniqu	e																
1	La desc	ription o	du tr	avai	l vis	é par la prése	nte LVER	S est-elle	de nature P	and/or CLASS ROTÉGÉE et	ou CLAS		on".			[X No Non	Yes Oui
1	Dans l'a « Class (2. b) Will the	affirmation ification	tive, n de nent	, cla e sé tation	ssif curi n att	ier le présent té » au haut e ached to this	formulai et au bas SRCL be	re en ind du formu PROTEC	i quant le niv I laire. TED and/or (veau de sécul CLASSIFIED? E et/ou CLASS	rité dans			ée		Γ	X No	Yes
	La doct	memat	OII	u330	CICC	a la presente	LVLNO	oci a-t-clic	ROTEGEE	L COUL OLASS	m ILL!					L	Non	∟ U Oui

If Yes, classify this form by annotating the top and bottom in the area entitled "Security Classification" and indicate with attachments (e.g. SECRET with Attachments).

Dans l'affirmative, classifier le présent formulaire en indiquant le niveau de sécurité dans la case intitulée « Classification de sécurité » au haut et au bas du formulaire et indiquer qu'il y a des pièces jointes (p. ex. SECRET avec

des pièces jointes).



Contract Number / Numéro du contrat	
Security Classification / Classification de sécurité	-

PART D - AUTHORIZATION / PART	IE D - AUTORISATIO	N							
	13. Organization Project Authority / Chargé de projet de l'organisme								
Name (print) - Nom (en lettres moulé	es)	Title - Titre		Signature	Monette,	Monette, Josee" Reason: I am the author of th	nis		
Josée Monette		Acting Mana Gestionnain par interim	ager Corporate Projects / e des projets corporatifs		Josee	document Location: your signing locatio Date: 2020-12-15 10:46:33 Foxit PhantomPDF Version:	on here 10.0.1		
Telephone No N° de téléphone	Facsimile No Nº de	télécopieur	E-mail address - Adresse cour		Date				
613-415-8934	NA		josee.monette@canada.ca						
14. Organization Security Authority /	14. Organization Security Authority / Responsable de la sécurité de l'organisme								
Name (print) - Nom (en lettres moulé	es)	Title - Titre		Signature					
Christian Sirois	A/Security	Analyst	Dumont, A	MariePascale MariePasc	igned by Dumont, ale 0.12.15 14:26:00 -05'00'				
Telephone No N° de téléphone	Facsimile No N de	télécopieur E-mail address - Adresse courrie			Date				
613-219-0904		christian.sirois@canada.ca							
 Are there additional instructions (Des instructions supplémentaires 				t-elles jointes	5?	No Non	Yes Oui		
16. Procurement Officer / Agent d'ap	provisionnement								
Name (print) - Nom (en lettres moulées)		Title - Titre		Signature					
Telephone No N° de téléphone	e télécopieur E-mail address - Adresse cou		urriel	Date					
17. Contracting Security Authority / A	utorité contractante en	matière de sé	curité						
Name (print) - Nom (en lettres moulées)		Title - Titre		Signature					
Telephone No N° de téléphone	télécopieur	E-mail address - Adresse cou	urriel	Date					

SECURITY REQUIREMENTS (Continuation)

B. The security requirements set out in the attached Security Requirements Check List (SRCL) and in the terms below apply to and form part of the Contract.

Government of Canada Gouvernement du Canada

Contract Number / Numéro du contrat

		Security C	lassification / Classification de	sécurité				
SECURITY REQUIREMENTS CHECK LIST (SRCL) LISTE DE VÉRIFICATION DES EXIGENCES RELATIVES À LA SÉCURITÉ (LVERS)								
PART A - CONTRACT INFORMATION / PARTIE A -			ECORITE (LVERS)					
Originating Government Department or Organization Ministère ou organisme gouvernemental d'origine	on / ISED/ISDE	Branch	or Directorate / Direction géné DGIMS	rale ou Direction				
a) Subcontract Number / Numéro du contrat de sou	us-traitance 3. b) Nar		ntractor / Nom et adresse du s	ous-traitant				
Brief Description of Work / Brève description du tra	wail							
Delivery and installation of monitor	r arms and power m	nodules (future of	work)					
Livraison et installation de support	s d'écrans et modu	les d'alimentatior	n (futur de l'environne	ement de				
travail)			•					
5. a) Will the supplier require access to Controlled Go				X No Yes				
Le fournisseur aura-t-il accès à des marchandise				Non L Oui				
5. b) Will the supplier require access to unclassified in Regulations?	nilitary technical data subject	to the provisions of the T	echnical Data Control	X No Yes				
Le fournisseur aura-t-il accès à des données tec	chniques militaires non classi	fiées qui sont assujetties	aux dispositions du Règlement					
sur le contrôle des données techniques?								
Indicate the type of access required / Indiquer le ty	• •							
6. a) Will the supplier and its employees require acce				X No Yes				
Le fournisseur ainsi que les employés auront-ils (Specify the level of access using the chart in Qu		ou a des biens PROTEC	SES EVOU CLASSIFIES?	Non Oui				
(Préciser le niveau d'accès en utilisant le tableau	u qui se trouve à la question							
6. b) Will the supplier and its employees (e.g. cleaner		equire access to restricted	d access areas? No access to	No X Yes				
PROTECTED and/or CLASSIFIED information of Le fournisseur et ses employés (p. ex. nettoyeur		ont-ils accès à des zones	d'accès restreintes? L'accès	Non C Oui				
à des renseignements ou à des biens PROTÉGI	ÉS et/ou CLASSIFIÉS n'est p	oas autorisé.						
c) Is this a commercial courier or delivery requirem	ent with no overnight storage	?		X No Yes				
S'agit-il d'un contrat de messagerie ou de livrais				Non L Oui				
7. a) Indicate the type of information that the supplier		ndiquer le type d'informat						
Canada 🗍	NATO / OTAN		Foreign / Étranger	·				
7. b) Release restrictions / Restrictions relatives à la c								
No release restrictions Aucune restriction relative	All NATO countries Tous les pays de l'OTAN		No release restrictions Aucune restriction relative					
à la diffusion	Tous ies pays de l'OTAIN		à la diffusion					
Not releasable À ne pas diffuser								
Restricted to: / Limité à :	Restricted to: / Limité à :		Restricted to: / Limité à :					
Specify country(ies): / Préciser le(s) pays :	Specify country(ies): / Préc	iser le(s) pays :	Specify country(ies): / Précis	ser le(s) pays :				
7. c) Level of information / Niveau d'information	LANTO LINIOLADOIEJED		PROTECTED A					
PROTECTED A PROTÉGÉ A	NATO UNCLASSIFIED NATO NON CLASSIFIÉ		PROTECTED A PROTÉGÉ A					
PROTECTED B	NATO RESTRICTED	一一	PROTECTED B	Ħ				
PROTÉGÉ B	NATO DIFFUSION RESTR	REINTE L	PROTÉGÉ B					
PROTECTED C	NATO CONFIDENTIAL		PROTECTED C					
PROTÉGÉ C	NATO CONFIDENTIEL		PROTÉGÉ C	⊢				
CONFIDENTIAL CONFIDENTIEL	NATO SECRET NATO SECRET		CONFIDENTIAL CONFIDENTIEL					
SECRET	COSMIC TOP SECRET		SECRET	Ħ				
SECRET	COSMIC TRÈS SECRET		SECRET					
TOP SECRET			TOP SECRET					
TRÈS SECRET			TRÈS SECRET	⊢				
TOP SECRET (SIGINT) TRÈS SECRET (SIGINT)			TOP SECRET (SIGINT) TRÈS SECRET (SIGINT)					
Scotter (ordina)								
			_					
TBS/SCT 350-103(2004/12)	Security Classification / Classification	assification de sécurité		7 1141				
				Canadä				

*	Gov
┰	of C

Canada

vernment Gouvernement du Canada

Contract Number / Numéro du contrat	
Security Classification / Classification de sécurité	

	Constant								
	tinued) / PARTIE A (suite) plier require access to PROTECTE	D and/or CLASSIFIED COMSEC	information or assets?		, No Yes				
Le fournisseur aura-t-il accès à des renseignements ou à des biens COMSEC désignés PROTÉGÉS et/ou CLASSIFIÉS?									
	If Yes, indicate the level of sensitivity:								
	Dans l'affirmative, indiquer le niveau de sensibilité :								
	. Will the supplier require access to extremely sensitive INFOSEC information or assets? Le fournisseur aura-t-il accès à des renseignements ou à des biens INFOSEC de nature extrêmement délicate? No Non Oui								
	s) of material / Titre(s) abrégé(s) du Number / Numéro du document :	matériel :							
	RSONNEL (SUPPLIER) / PARTIE E	- PERSONNEL (FOURNISSEU	R)						
	nel security screening level required								
x	RELIABILITY STATUS COTE DE FIABILITÉ	CONFIDENTIAL CONFIDENTIEL	SECRET SECRET	TOP SEC					
	TOP SECRET- SIGINT TRÈS SECRET - SIGINT	NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIEL	NATO SECRET	COSMIC	TOP SECRET TRÈS SECRET				
	SITE ACCESS ACCÈS AUX EMPLACEMENTS								
	Special comments:								
	Commentaires spéciaux :								
	NOTE: Kandhiala lavala afaasaa								
	NOTE: If multiple levels of screeni REMARQUE: Si plusieurs niveau			de la sécurité doit être	fourni				
10. b) May un	screened personnel be used for por		quis, un guide de classification (ue la securite doit etre	No Yes				
Du pers	onnel sans autorisation sécuritaire	peut-il se voir confier des parties o	du travail?		NonOui				
If Yes,	will unscreened personnel be escort	ed?			No Yes				
Dans l'a	affirmative, le personnel en question	sera-t-il escorté?			Non Oui				
PART C - SAI	PART C - SAFEGUARDS (SUPPLIER) / PARTIE C - MESURES DE PROTECTION (FOURNISSEUR)								
	INFORMATION / ASSETS / RENSEIGNEMENTS / BIENS								
11. a) Will the	supplier be required to receive and	store PROTECTED and/or CLAS	SSIFIED information or assets of	n its site or	X No Yes				
	nisseur sera-t-il tenu de recevoir et o	l'entreposer sur place des renseig	gnements ou des biens PROTÉ	GÉS et/ou					
CLASS	IFIÉS?								
11 b) \//ill tho	cumplier be required to defeauerd (CMSEC information or acceta?			□ No □Voo				
	supplier be required to safeguard C nisseur sera-t-il tenu de protéger de		OMSEC?		X Non Yes				
PRODUCTION	DN		·						
	production (manufacture, and/or repa	r and/or modification) of PROTECT	FED and/or CLASSIFIED materia	al or equipment	☐ No ☐Yes				
	the supplier's site or premises?				X Non Oui				
	allations du fournisseur serviront-elles _ASSIFIÉ?	s a la production (fabrication et/ou r	eparation et/ou modification) de	materiel PROTEGE					
evou Ci	LASSITIE								
INFORMATION TECHNOLOGY (IT) MEDIA / SUPPORT RELATIF À LA TECHNOLOGIE DE L'INFORMATION (TI)									
	ON TECHNOLOGY (IT) MEDIA /	SUPPORT RELATIF À LA TECHN	OLOGIE DE L'INFORMATION	(TI)					
	ON TECHNOLOGY (IT) MEDIA /	SUPPORT RELATIF À LA TECHN	NOLOGIE DE L'INFORMATION	(TI)					
					₩ No Yes				
11. d) Will the	ON TECHNOLOGY (IT) MEDIA / supplier be required to use its IT syste				X No Yes				
11. d) Will the informa Le fourr	supplier be required to use its IT syste tion or data? hisseur sera-t-il tenu d'utiliser ses prop	ems to electronically process, produ pres systèmes informatiques pour tr	uce or store PROTECTED and/o	r CLASSIFIED	V				
11. d) Will the informa Le fourr	supplier be required to use its IT systetion or data?	ems to electronically process, produ pres systèmes informatiques pour tr	uce or store PROTECTED and/o	r CLASSIFIED	V				
11. d) Will the informa Le fourr renseig	supplier be required to use its IT syste tion or data? hisseur sera-t-il tenu d'utiliser ses prop nements ou des données PROTÉGÉ	ems to electronically process, produ ores systèmes informatiques pour tr S et/ou CLASSIFIÉS?	uce or store PROTECTED and/o raiter, produire ou stocker électro	r CLASSIFIED	Non Oui				
11. d) Will the informa Le fourr renseigi 11. e) Will ther	supplier be required to use its IT syste tion or data? isseur sera-t-il tenu d'utiliser ses prop nements ou des données PROTÉGÉ e be an electronic link between the su	ems to electronically process, produ ores systèmes informatiques pour tr S et/ou CLASSIFIÉS? Ipplier's IT systems and the govern	uce or store PROTECTED and/o raiter, produire ou stocker électro ument department or agency?	r CLASSIFIED oniquement des	Non Oui				
11. d) Will the informa Le fourr renseig 11. e) Will ther Dispose	supplier be required to use its IT syste tion or data? hisseur sera-t-il tenu d'utiliser ses prop nements ou des données PROTÉGÉ	ems to electronically process, produ ores systèmes informatiques pour tr S et/ou CLASSIFIÉS? Ipplier's IT systems and the govern	uce or store PROTECTED and/o raiter, produire ou stocker électro ument department or agency?	r CLASSIFIED oniquement des	Non Oui				

TBS/SCT 350-103(2004/12)

Security Classification / Classification de sécurité

Canadä

Contract Number / Numéro du contrat

	verni Cana		it	Gouvernen du Canada			Contract	Numi	ber /	Num	iero du contra	[
									Secu	rity Classii	ficatio	on / (Class	sification de sé	curité	
ART C - (continue) For users composite(s) or prem	pleting				e the sum	mary cha	rt below to in	dicate the cat	egory(ies) and level	l(s) of	f safe	egua	rding required	at the su	pplier's
Les utilisateurs niveaux de sau	s qui re uvegar	de re	equis	aux installation	ons du foi	ırnisseur.									_	e, les
For users com Dans le cas de dans le tableau	s utilis	ateu	ırs qı		le formula	aire en lig	ne (par Inter		nses aux	questions						aisies
Category Catégorie	PR PF	OTEÇT ROTE(ED GÉ	CL/ CL	ASSIFIED ASSIFIÉ			NATO						COMSEC		
	A	В	С	CONFIDENTIAL CONFIDENTIEL	SECRET	TOP SECRET TRÈS SECRET	NATO RESTRICTED NATO DIFFUSION RESTREINTE	NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIEL	NATO SECRET	COSMIC TOP SECRET COSMIC TRÈS SECRET		OTECT ROTÉG B		CONFIDENTIAL CONFIDENTIEL	SECRET	TOP SECRET TRES SECRET
nformation / Assets Renseignements / Bio Production	ens															
T Media / Support TI T Link / Jen électronique																
	•															
2. a) Is the desc La description				ork contained é par la prése						SIFIÉE?				[x Non	
Dans l'affir	mativ	e, cla	assif	oy annotating ier le présent té » au haut e	formulai	ire en ind	iquant le ni									
2. b) Will the do La documer				ached to this à la présente										[X Non	

attachments (e.g. SECRET with Attachments).

des pièces jointes).

If Yes, classify this form by annotating the top and bottom in the area entitled "Security Classification" and indicate with

« Classification de sécurité » au haut et au bas du formulaire et indiquer qu'il y a des pièces jointes (p. ex. SECRET avec

Dans l'affirmative, classifier le présent formulaire en indiquant le niveau de sécurité dans la case intitulée

*	Government of Canada	Gouvernement du Canada
	oi Cariada	du Cariada

Contract Number / Numéro du contrat	
Security Classification / Classification de sécurité	

PART D - AUTHORIZATION / PART	TIE D - ALITOPISATIO	N						
13. Organization Project Authority / C							Digitally signed by M	Ionette Josee
Name (print) - Nom (en lettres moulé		Title - Titre		Signature	Mone	ette	DN: C=CA, O=GC, C Monette, Josee*	DU-IC, CN-
. , ,	C3)		ager Corporate Projects / e des projets corporatifs	Oignature	_	(document	
Josée Monette		Gestionnair par interim	e des projets corporatifs		Jos	see	Date: 2020-12-15 10 FoxIt PhantomPDF \	
Telephone No N° de téléphone	Facsimile No Nº de	P	E-mail address - Adresse cour	riel	Date			
613-415-8934	NA	telecopical	iosee.monette@canada.ca	nci	Dute			
14. Organization Security Authority /		urité de l'organ	,					
Name (print) - Nom (en lettres moulé	•	Title - Titre	nome	Signature				
Ivame (print) - Ivoin (en lettres mode	es)	Tide - Tide		Dumont,	(1	Digitally signed	d by Dumont	
Christian Sirois		A/Security /	Analyst	MariePaso		MariePascale		
		A/Security Analyst						
Telephone No N° de téléphone	Facsimile No N° de	e télécopieur			Date			
613-219-0904		christian.sirois@canada.ca						
15. Are there additional instructions ([No	Yes
Des instructions supplémentaires	(p. ex. Guide de secui	nte, Guide de d	ciassification de la securite) son	t-elles jointes	5?	L	Non L	Oui
16. Procurement Officer / Agent d'ap	provisionnement							
Name (print) - Nom (en lettres moulé	es)	Title - Titre Sid		Signature				
(/		9					
Telephone No N° de téléphone	Facsimile No Nº de	télécopieur	E-mail address - Adresse cou	ırriol	Date			
relephone No N de telephone	r acsimile No N de	E-mail address - Adresse Cod		ourner Date				
17. Contracting Security Authority / A	l autorité contractante en	matière de sé	L curité					
, , ,		Title - Titre		Cianaturo				
Name (print) - Nom (en lettres moulées)		Tide - Tide		Signature				
Telephone No N° de téléphone	Facsimile No N de	télécopieur	E-mail address - Adresse cou	ırriel	Date			

ANNEX C – Category 2

INSTRUCTIONS TO BIDDERS:

- Must be extended range
- Must include vertical, expendable wire management to contain and hide all wires behind the desk
- Must include a power bar with 4 power outlets installed below edge of work surface, at the back and left side of the height adjustable work surface
- Add a pinch gap of 1" to 2"

The drawings below are for reference only. Finish and model may vary.





ANNEX C (Continuation) – Category 5

- Monitor arms location will be determined and provided to the supplier once installation date is determined
- The drawing below is for reference only. Finish and model may vary.



ANNEX D Additional Specifications, Certifications

This Annex includes the additional Specifications, Certifications associated with NSA product. (*if applicable*) forming part of the requirement.

1. Specifications

IU to include, if applicable, additional information above the generic specifications at Annex A such as testing and performance requirements, finishes...

2. Certifications

Supplier's Signature

- .1 NSA Product Conformance
- **2.1 NSA Product Conformance** (Required precedent to Issuance of a contract)

The Supplier certifies that all the NSA products offered will conform to all specifications indicated in Annex A and D of the RI and meet the testing and performance requirements found at ANNEX A-1 and A-2 of the Supply Arrangement, as applicable	

Date

NSA Product Conformance Certification (applies after contract award)

The Supplier warrants that the NSA Product Conformance Certification submitted by the Supplier with its bid is accurate and complete. The Supplier must keep proper records and documentation relating to the NSA product conformance and the testing requirements in this Annex, as applicable. The Supplier must not, without obtaining the prior written consent of the SAA, dispose of any such records or documentation until the expiration of the Contract or the expiry date of the Warranty, whichever is later. All such records and documentation must at all times during the retention period be open to audit, inspection and examination by the representatives of Canada, who may make copies and take extracts.

In addition, the Supplier must provide representatives of the SAA access to all locations where any part of the Work is being performed at any time during working hours. Representatives of the SAA may examine and test the Work as they see fit. The Supplier must provide all assistance and access to facilities, test pieces, samples and documentation that the representatives of the SAA may reasonably require for the carrying out of the inspection, which may also include the submission of test reporting documentation as listed in Annex A and D. The Supplier must forward such test pieces, samples and/or documentation that may also include letters of certification from the laboratories to such person or location as the representatives of the SAA specifies.

CONTRACT FIRST PAGE

IU may use this page as page one at contract award. Attach Section 2 of the RFB including Annex A and, if applicable Annex B and C.



Travaux publics et Services gouvernementaux Canada

PURCHASING OFFICE - BUREAU DES ACHATS

CONTRACT - CONTRAT

Use "Canada accepts your bid" when you issued an RFB document, with Sections 1 and 2 completed, and the bidder has submitted a bid document.

Canada accepts your bid to provide to Canada the goods, services or both described in the Contract in accordance with the conditions and at the prices set out in the Contract.

Le Canada accepte votre soumission de fournir au Canada les biens, services ou les deux décrits dans le contrat conformément aux conditions et aux prix prévus au contrat.

Use "You are Requested" when you conducted a verbal solicitation, did not sent a RFB document to the bidder with Section 2 completed, and you did not review terms and conditions of Section 2 with the bidder

You are requested to sell to the Majesty the Queen in right of Canada, in accordance with the terms and conditions set out herein, referred to herein or attached hereto, the supplies and services listed herein and on any attached sheets at the price or prices set out therefor.

Nous vous demandons de vendre à Sa Majesté la Reine du chef du Canada, aux conditions énoncées ou incluses par référence dans les présentes et aux annexes ci-jointes, les articles et les services énumérés dans les présentes et sur toute feuille ciannexée, au(x) prix indiqué(s).

Supplier to sign for a "You are Requested" contract only.

The vendor hereby accepts this contra Le fournisseur accepte le présent contr	
Name, title of person authorized to sig Nom et titre du signataire autorisé (car	
Signature	Date

Return signed copy forthwith - Prière de retourner une copie dûment signée immédiatement

File No. – N° de dossier						
Date of Contract – Date du Contrat						
Contract No N° du contrat Amendment No N° de modification						
Client Reference No. (optional) -	N° du référence du client (facultatif)					
Financial Code(s) – Code(s) financial	cier(s)					
Duty - Droits	GST - TPS/ HST – TVH					
Included Excluded Inclus En sus	Included Excluded En sus					
FOB – FAB						
DESTINATION						
Destination						
See Section 2, Annex A.						
Voir Section 2, Annexe A.						
Invoices - Original and two copie	s must be completed and sent to:					
Factures – L'original et deux copi	es doivent être remplis et envoyés à :					
See Section 2, Article 6. Voir Section 2, Article 6.						
Address inquiries to:-Adresser toute demande de renseignements à:						
See Section 2, Article 4.1. Voir Section 2, Article 4.1.						
Area Code and Telephone No. Facsimile No.						
Code régional et N° de téléphon	e N° de télécopieur					
Total estimated cost – Coût total estimatif						
For the Minister – Pour le Ministre						

